Marktgemeinde Latsch

Autonome Provinz Bozen/Südtirol
Hauptplatz 6, 39021 Latsch

Ortspolizei

Comune di Laces

Prov. autonoma di Bolzano/Alto Adige
Piazza Principale 6, 39021 Laces

Polizia locale

Anordnung	**Nr. 146**	**Ordinanza**
Datum	**21.10.2026**	**Data**

Öffentliche Sicherheit: Verkehrsregelung im Hauptort Latsch anlässlich des „Krampusschaulauf“ 14.11.2026

Sicurezza pubblica: regolamento traffico a Laces per la corsia/corteo "Krampus" il 14.11.2026

Der Bürgermeister

Am 14. November 2026 findet in Latsch der Krampusschaulauf statt, ausgehend vom Seilbahnweg (Kreuzung H.Sagerstraße), entlang der H.-Sagerstraße, Bahnhofstraße, Hauptstraße L.S. 90, Kirchplatz, Hauptplatz bis in die Marktstraße L.S. 110.

Nach Einsichtnahme in das Ansuchen des Latscher Tuifl Verein betreffend vorgenannten Krampusschaulaufs vom 14.09.2026

Nach positiven Gutachten des Gemeindeausschusses vom 08.10.2026

Nach Anhören der Ortspolizei Latsch.

Nach Einsichtnahme in den Art. 6 und 7 der Straßenverkehrsordnung, genehmigt mit G.D. Nr. 285 vom 30.04.1992 sowie der entsprechenden Durchführungsverordnung genehmigt mit D.P.R. Nr. 495 vom 16.12.1992;

Nach Einsichtnahme in das Regionalgesetz Nr. 2 vom 03.05.2018 (Kodex der örtlichen Körperschaften);

o r d n e t an

vom 13.11.2026 bis 15.11.2026 in Latsch die Regelung des Verkehrs anlässlich des Krampusschaulaufes:

<u>Straßensperren mit Durchfahrtsverbot</u>

Lacusplatz
Sperrung vom 13/11/2026 15:00 Uhr – 15/11/2026 19:00 Uhr Durchfahrtsverbot und

Il Sindaco

Il 14 novembre 2026 avrà luogo la VI “Corsa/corteo Krampus” partendo da via Funivia (incrocio con H. Sager) in direzione H.-Sager, via Stazione, via Principale (S.P. 90), Piazza della chiesa, Piazza Principale fino in via Mercato S.P. 110.

Vista la domanda del “”Latscher Tuifl EO” in occassione della ricorrente sfilata Krampus”del 14.09.2026

visto il nulla osta della Giunta comunale del 08.10.2026

Sentito la Polizia Locale di Laces.

Visti gli artt. 6 e 7 del codice della strada, approvato con D.L. n. 285 del 30.04.1992 nonché il relativo regolamento di esecuzione, approvato con D.P.Reg. n. 495 dal 16.12.1992

Visto la Legge regionale n. 2 del 03/05/2018 (Codice degli enti locali);

o r d i n a

Dal 13.11.2026 al 15.11.2026 la disciplina del traffico a Laces in occasione della “Corsa Krampus”:

<u>la chiusura strade con divieto di transito</u>
Piazza principale “Lacus”
chiusura dal 13/11/2026 dalle ore 15:00 al 15/11/2026 alle ore 19:00

Absperren

Hans-Sager Gasse
Sperrung vom 14/11/2026 15:00 Uhr – 15/11/2026 05:00 Uhr (von Kreuzung Bahnhofstraße – Kreuzung Seilbahnweg)
Bahnhofstraße
Sperrung vom 14/11/2026 12:00 Uhr – 15/11/2026 22:00 Uhr
(von Kreuzung Hauptstraße bis Bahnhof)
Hauptstraße
Sperrung von 14/11/2026 16:00 Uhr – 14/11/2026 21:00 Uhr (von Kreuzung Hofgasse bis Kreuzung Kugelgasse)
Marktstraße
Sperrung vom 14/11/2026 08:00 Uhr – 15/11/2026 05:00 Uhr (von Kreuzung Hauptstraße – Kreuzung Alois Schuler Straße)
Marktstraße
Sperrung vom 14/11/206 16:00 Uhr – 14/11/2026 21:00 Uhr
(von Kreuzung Alois Schuler Straße bis Kreuzung Hans Pegger Straße)
Kirchplatz
Sperrung von 14/11/206 08:00 Uhr – 15/11/2026 08:00 Uhr

Via Hans Sager
chiusura dal 14/11/2026 dalle ore 15:00 al 15/11/2026 alle ore 05:00
(dall`incrocio Via Stazione all`incrocio con Via della Funivia
Via Stazione
chiusure dal 14/11/2026 dalle ore 12:00 al 15/11/2026 alle ore 22:00
(dall`incrocio Via Principale alla stazione ferroviaria)
Via Principale
chiusura dal 14/11/2026 dalle ore 16:00 al 14/11/2026 alle ore 21:00
Via del Mercato
chiusura dal 14/11/2026 dalle ore 08:00 al 15/11/2026 alle ore 05:00 (dall`incrocio Via Principale all`incrocio Via Alois Schuler)
Via del Mercato
chiusura dal 14/11/2026 dalle ore 16:00 al 14/11/2026 alle ore 21:00 (dall`incrocio Via Alois Schuler all`icnrocio Via H. Pegger)
Piazza della Chiesa
chiusura dal 14/11/2026 dalle ore 08:00 al 15/11/2026 alle ore 08:00

Platz- und Parkplatzsperren mit Zwangsabschleppung

Parkplatz Lacus Musikpavillion
Sperrung von 12/11/2026 08:00 Uhr – 18/11/2026 19:00 Uhr
Parkplätze entlang Marktstraße (Gasthof Lamm – Bar Jolly)
Sperrung von 14/11/2026 08:00 Uhr – 15/11/2026 08:00 Uhr
Parkplätze entlang Bahnhofstraße
Sperrung von 14/11/2026 12:00 Uhr – 15/11/2026 05:00 Uhr
Parkplatz Bahnhof West ab E-Ladestationen bis Wasserturm
Sperrung von 11/11/2026 08:00 Uhr – 18/11/2026 18:00 Uhr 12 Parkplätze für Abladung Absperrgitter und WC´s
Parkplatz Bahnhof Ost
Sperrung von 14/11/2026 08:00 Uhr – 15/11/2026 18:00 Uhr
Parkplatz Hans Sager Straße (Hennapark)
Sperrung von 14/11/2026 08:00 Uhr – 15/11/2026 10:00 Uhr
Parkplatz Seilbahn OST – E Station
Sperrung von 14/11/2026 08:00 Uhr - 15/11/2026 05:00 Uhr
Parkplatz Hauptstraße Weltkugel (Metzgerei Rinner bis Kreuzung Feuchtgasse)Sperrung von 14/11/2026 08:00 Uhr – 15/11/2026 05:00 Uhr
Parkplätze entlang der Hans-Pegger Strasse von 12.00 bis 21.00 Uhr

chiusura piazze e parcheggi con rimozione forzata

Parcheggio „Lacus“ padiglione musicale
chiusura dal 12/11/2026 dalle ore 08:00 – 18/11/2026 alle ore 19:00
Parcheggi lungo la Via del Mercato (Gasthof Lamm – Bar Jolly)
chiusura dal 14/11/2026 dalle ore 08:00 – 15/11/2026 alle ore 08:00
Parcheggi lungo la Via della Stazione
chiusura dal 14/11/2026 12:00 al 15/11/2026 alle ore 05:00
Parcheggi Stazione ovest dal „stazione e“-fino alla „torre dell`aqua“
chiusura dal 11/11/2026 dalle ore 08:00 – 18/11/2026 alle ore 18:00 12 parcheggi per il montaggio dei WC
Parcheggio stazione est
chiusura dal 14/11/2026 dalle ore 08:00 – al 15/11/2026 alle ore 18:00
Parcheggio Via Hans Sager (Hennapark)
chiusura von 14/11/2026 dalle ore 08:00 – 15/11/2026 alle ore 10:00
Parcheggio Funivia est – stazione e
chiusura dal 14/11/2026 dalle ore 08:00 al - 15/11/2026 alle ore 05:00
Parcheggio Via Principale Globo (Rinner dall`incrocio con Via Feucht) chiusura dal 14/11/2026 alle ore 08:00 – 15/11/2026 alle ore 05:00
Parcheggio lungo la Via Hans-Pegger

dalle 12.00 dalle ore 21.00

Ebenso gilt am 14.11.2026 von 12.00 Uhr bis 21.00 Uhr ein Park- und Halteverbot mit **Zwangsabschleppung** in der gesamten
Hans-Sager-Straße, Kugelgasse
Hans-Pegger-Straße, Seilbahnweg (Seilbahn bis Unterführung Bahngleis)
Es gilt ein striktes Park- und Halteverbot mit Zwangsabschleppung im Zeitraum, der an den Parkverbotsschildern angegeben ist.

Il 14/11/2026 dalle ore 12.00 alle ore 21.00 vale anche un divieto di fermata e di sosta con rimozione forzata per tutta la Via H. Sager, Via Delle Bocce, Via H. Pegger Strasse, Via della Funivia (Via Funivia fino al sottopassagio della linea ferroviaria)
Vale un divieto di sosta con rimozione forzata in data prescritta che é segnalato tramite la segnaletica.

Die Umleitungen erfolgen über die Kugelgasse / H.-Peggerstrasse sowie über die Hofgasse / Zafigweg.
Die SAD Linie ist in Latsch (Dorf) am 14.11.2026 von 16.00 Uhr bis 21.00 Uhr unterbrochen.

Il traffico sará deviato presso la via Bocce / via H.-Pegger nonché la via Maso / via Zafig.
La linea SAD è interrotta (a Laces paese) il 14/11/2026 dalle ore 16.00 alle ore 21.00.

Von vorgenannter Regelung ausgenommen sind Polizei- und Rettungsfahrzeuge, die am Umzug teilnehmenden Wagen und Fahrzeuge sowie abschließend eingesetzte Fahrzeuge zur Straßenreinigung.

Escluso dal regolamento sopra citato sono i carri allegorici, i veicoli utilizzati dagli organizzatori nonché quelli utilizzati per la pulizia delle strade al termine del corteo.

Die auf Fahrzeugen aufgebauten Festwagen mit mechanischen, elektrischen u.a. Gerätschaften, müssen den geltenden Sicherheitsnormen, insbesondere betreffend die Statik, Elektro- und Arbeitsschutzbestimmungen, oder/und einem anerkannten zeitgemäß Standard einer guten Technik entsprechen.

I carri allegorici, installati su veicoli, tramite apparecchiature meccaniche, elettriche ecc. devono essere conformi alle vigenti normative in materia di sicurezza, in particolare sotto il profilo della sicurezza statica, elettrica ed antinfortunistica o in assenza, a standard di buona tecnica di riconosciuta validità.

Nachdem für das Lenken von Fahrzeugen ausreichend Konzentration und schnelle Reflexe notwendig sind, ist es den Fahrzeugführern ob
genannter Wagen untersagt vor und während des Fahrens, alkoholische Getränke zu konsumieren. Die Veranstalter sind angewiesen ob genannte Maßnahme zu überprüfen.

Poiché la guida di veicoli richiede molta concentrazione e prontezza di riflessi, ai conducenti dei carri citati é vietato l'assunzione di sostanze alcoliche prima e durante la guida. Gli organizzatori sono tenuti a fare rispettare il provvedimento in questione.

Die Festwagen - welche den geltenden Normen der St.VO nicht entsprechen - müssen nach Beendigung des Umzuges noch während der angeordneten Verkehrsunterbrechungen von den öffentlichen Straßen entfernt werden.

I carri allegorici che non rispettano le norme del vigente c.d.s., dopo la fine della sfilata, non possono circolare sulle strade pubbliche oltre il termine di sospensione del traffico veicolare.

Einsatzfahrzeuge müssen jederzeit freie Durchfahrt haben.

Veicoli d`emergenza hanno passaggio libero

Diese Anordnung tritt nach Anbringung der vorgeschriebenen Beschilderung und nach Veröffentlichung an der digitalen Amtstafel in Kraft, welche im Sinne des Ges.v.D. Nr. 285 vom 30.04.1992 (St.V.O) von den Mitarbeitern des Bauhof der Gemeinde Latsch und vom Veranstalter angebracht und instand gehalten wird.

Questa ordinanza entra in vigore con l'installazione della prescritta segnaletica stradale nonché la pubblicazione sull`albo comunale digitale, la quale viene installata e mantenuta dagli operatori del cantiere comunale di Laces e dagli organizzatori della sfilata ai sensi del D.lgs. 30.04.1992 n. 285 (c.d.s).

Alle vom Art. 12 der StVO – G.D. Nr. 285 vom

Tutti gli organi previsti di cui all’art. 12 del

30.04.1992 in geltender Fassung vorgesehene Organe sind damit beauftragt die Befolgung dieser Anordnung zu überwachen.
Der Dienst für die Verkehrsregelung wird von der Ortspolizei, den Carabinieri, sowie der FF gewährleistet.
Gegen diese Maßnahme kann innerhalb von 60 Tagen Einspruch beim regionalen Verwaltungsgerichtshof – Autonome Sektion Bozen – eingereicht werden.

Eine Kopie der gegenständlichen Maßnahme wird an der digitalen Amtstafel der Gemeinde veröffentlicht und dem Regierungskommissariat, den Carabinieri von Latsch, der Ortspolizei Vinschgau, dem Bergrettungsdienst Latsch, der Feuerwehr Latsch, der Verkehrsmeldezentrale, dem Weißen Kreuz Schlanders, dem Gemeindebauhof, dem Straßendienst Vinschgau, dem Busunternehmen SAD und Silbernagl, sowie dem Veranstalter übermittelt.

C.d.S. – D.L. 30.04.1992 i.v.v. sono incaricati a far rispettare la presente ordinanza.
Il servizio di vigilanza stradale verrà eseguito dalla Polizia Locale, Carabinieri e Vigili di Fuoco volontari.
Avverso il presente provvedimento é ammesso il ricorso entro 60 giorni dalla data di pubblicazione presso il Tribunale Amministrativo Regionale – Sezione Autonoma di Bolzano.
Una copia del presente provvedimento sará pubblicato all´albo digitale del Comune nonché inoltrata al commissariato del governo, ai Carabinieri di Laces, alla Polizia Locale della Val Venosta, al servizio di soccorso alpino, ai vigili del fuoco del comune di Laces, alla centrale sulla vigilanza del traffico, alla Croce Bianca sez. Silandro, al cantiere comunale, al Servizio Strade Val Venosta, servizio autobus SAD e Silbernagl, ed al organisatore.

Der Bürgermeister Il Sindaco
Mauro Dalla Barba

digital signiert/firmato digitalmente